“Exercicis gimnàstics com a entrenament eficaç per a les tropes

Αγησίλαος συνήγαγε πᾶν τὸ στράτευμα εἰς Ἔφεσον. Ἀσκῆσαι δὲ αὐτὸ βουλόμενος ἆθλα προύθηκε καὶ ταῖς ἱππικαῖς καὶ ὁπλιτικαῖς τάξεσιν. Καὶ πελτασταῖς δὲ καὶ τοξόταις ἆθλα προύθηκεν. Ἐκ τούτου δὲ παρῆν ὁρᾶν τὰ μὲν γυμνάσια μεστὰ ἀνδρῶν γυμναζομένων, τὸν δὲ ἱππόδρομον ἱππέων ἱππαζομένων, τοὺς δὲ ἀκοντιστὰς καὶ τοὺς τοξότας ἐπὶ στόχον ἱέντας. Ἀξίαν δὲ καὶ ὅλην τὴν πόλιν ἐν ᾗ ἦν θέας ἐποίησεν. Ἡ τε γὰρ ἀγορὰ μεστὴ ἦν παντοδαπῶν καὶ ὅπλων καὶ ἵππων, οἵ τε τέκτονες καὶ οἵ σιδηρεῖς καὶ σκυτεῖς πάντες πολεμικὰ ὅπλα κατεσκεύαζον.

Xenofont, *Agesilau*, I, 25

- Αγησίλαος-ου: Agesilau. *Busca a la wikipèdia: quan i on va ser rei, i quin és el seu context històric*

- Xenofont: Quins van ser els historiadors grecs més importants i les seves obres ?

- συνήγαγε < συν-ηγαγε

- Ἔφεσος-ου, ὁ: Efes, ciutat d'Àsia Menor

- αὐτὸ: has de tenir molt clar qui substitueix aquest pronom

- προύθηκε < * προ-έθηκε

- παρῆν < πάρεστι, impersonal: ser possible, poder (+ infinitiu)

- ὁρᾶν : té un llarg objecte directe:
    - τὰ μὲν γυμνάσια μεστὰ ἀνδρῶν γυμναζομένων
    - τὸν δὲ ἱππόδρομον (μεστόν) ἱππέων ἱππαζομένων
    - τοὺς δὲ ἀκοντιστὰς καὶ τοὺς τοξότας ἐπὶ στόχον ἱέντας.

- ἱέντας < ἱείς, ἱείσα, ἱέν: participi present actiu del verb ἵημι, llançar, disparar…

- ᾿Αξίαν (…) θέας: la separació del genitiu i l'adjectiu que complementa pot confondre

- παντοδαπῶν καὶ ὅπλων καὶ ἵππων "armes i cavalls de tot tipus"

.- Els jocs atlètics són part important de la preparació militar. Recordes les proves més importants ?

Repassa els Jocs olímpics en aquesta web

http://www.slideshare.net/bibliotecaiescarolina/los-juegos-olmpicos/1